

भारत सरकार-अंतरिक्ष विभाग
GOVERNMENT OF INDIA-DEPARTMENT OF SPACE
निर्माण तथा अनुरक्षण समूह, एसडीएससी शार
CONSTRUCTION & MAINTENANCE GROUP, SDSC-SHAR
श्रीहरिकोटा/SRIHARIKOTA-524124, नेल्लूर (जि), आं.प्र. / NELLORE (Dt.), A.P.

विस्तृत ई-निविदा सूचना/Detailed E- TENDER NOTICE

सं.: शार :सीएमजी सिविल:अनु: ई-जन निविदा /No: SHAR: CMG CIVIL: MAINT: E-PublicTender-15/19-20

तिथि / Dt: 03.10.2019

1.भारत के राष्ट्रपति की ओर से, समान प्रकृति एवं परिमाण के कार्य का अनुभव रखने वाले पात्र निविदाकारों/एजेंसियों से निम्नलिखित कार्यों के लिए ई-टेंडरिंगकेमाध्यम से मुहर-बंद मद-दर निविदाएं आमंत्रित हैं / On behalf of President of India, online Item Rate tenders are invited through e-tendering for the following works from eligible contractors/ agencies having experience in works of similar nature and magnitude.

वर्णन/Description	विवरण/Details	विवरण/Details	विवरण/Details	विवरण/Details
कार्य का नाम / Title of the work	एसडीएससी शार के विभिन्न स्थानों पर और चेन्नई, एसडीएससी शार के अतिथि गृह कॉम्प्लेक्स (अडयार एवं पल्लावरम) में लगाए गए आरओ वाटर प्यूरिफाइंग यूनिटों के रख-रखाव हेतु एएमसी / AMC for maintenance of RO water purifying units at various locations of SDSC SHAR, and Guest House complex (Adayar & Pallavaram) at Chennai, SDSC SHAR.	वर्ष 2019-2020 हेतु क्यूसीएच क्षेत्र, कीपाक्कम एवं कोत्ताचेनु, एसडीएससी शार में जल आपूर्ति एवं वाहित मल प्रणालियों का प्रचालन एवं रख-रखाव तथा क्वार्टरों एवं सुख-सुविधा भवनों (सिविल एवं पीएच) के रख-रखाव हेतु एएमसी / AMC for Operation and Maintenance of water supply and sewage systems, Maintenance of quarters & Amenity buildings (civil & PH) in QCH area, Keepakkam & Kothachenu, SDSC SHAR for the year 2019-2020.	पिनाकिनी नगर कॉलोनी सुल्लूरपेट के सी2 प्रकार के क्वार्टर सं. 1 से 96 के क्षतिग्रस्त निजी ओवरहेड टैंकों के प्रतिस्थापन एवं विशेष मरम्मत का कार्य / Replacement and Special repairs to damaged individual overhead tanks of C2 type quarters No. 1 to 96 at PNN Colony Sullurpeta.	पीएचसी- IIएसडीएससी शार के सिविल रख-रखाव कार्यालय स्टाफ हेतु नयी शौचालय सूविधा का निर्माण कार्य / Construction of New Toilet facility for Civil Maintenance office staff at PHC-II, SDSC SHAR.
निविदा सं./ Tender No	टी/सी-19-057 T/C-19-057	टी/सी-19-058 T/C-19-058	टी/सी-19-059 T/C-19-059	टी/सी-19-060 T/C-19-060
निविदा का अनुमानित मूल्य रु. लाख में / Est. Cost Put to tender in Rs. Lakhs	₹ 25.28 लाख / Lakhs	₹ 61.70 लाख / Lakhs	₹ 28.58 लाख / Lakhs	₹ 5.15 लाख / Lakhs
पूर्ण करने की अवधि / Period of completion	12 माह / months	12 माह / months	06 माह /months	03 माह /months
बयाना राशि जमा रु. Earnest Money Deposit Rs.	₹ 50,600 /-	₹ 1,23,400 /-	₹ 57,200 /-	₹ 10,300 /-
निविदा दस्तावेज अनुरोध व डाउनलोड करने की अवधि / Period during which tender documents can be requested/ downloaded	04.10.2019, 10:00बजे/hrs से/to 14.10.2019, 14:30बजे/hrs			
बोली हेतु स्पष्टीकरण Bid Clarifications	04.10.2019, 10:00बजे/hrs से/to 14.10.2019, 16:00 बजे/hrs			
निविदा अपलोड करने हेतु अंतिम तिथि एवं समय / Last date & time for uploading of tenders	15.10.2019 के/& 14:30 बजे/hrs			
निविदा खोलने की नियत तिथि एवं समय/ Due date & time of Opening of tenders	15.10.2019 के/& 15:00 बजे/hrs			

2. निविदा दस्तावेज जारी करने हेतु पात्रता मानदंड / Eligibility Criteria for Issue of Tender Documents:-

निविदा दस्तावेज उन लोगों को जारी किया जाएगा जो निम्न पात्रता मानदण्ड पूरे करते हैं / Tender documents will be issued only to those who satisfy the following eligibility criteria:

क्र.सं./ Sl.No	पात्रता मानदण्ड/ Eligibility Criteria	पात्रता के लिए दस्तावेजी प्रमाण/Documentary proof for the eligibility(स्व-प्रमाणित प्रतियां जमा की जाएँ/Self attested copies to be submitted)
a	<p>निविदाएं जमा करने की अंतिम तिथि के पूर्वदिनसमाप्त होने तक पिछले 7 वर्षों के दौरान नीचे वर्णित कामको संतोषजनक ढंग से काम पूरा किया होना चाहिए/ Should have satisfactorily completed the works as mentioned below during the last 7 years ending previous day of last date of submission of bids.</p> <p>तीन समान प्रकृति के कार्य, जिनकी लागत, अनुमानित लागत के 40% से कम न हो / Three similar works each costing not less than 40%of the estimated cost (या/or)</p> <p>दो समान प्रकृति के कार्य, जिनकी लागत अनुमानित लागत के 60% से कम न हो / Two similar works each costing not less than 60% of the estimated cost (या/or)</p> <p>समानप्रकृतिकाएककार्यजिसकीलागतअनुमानित लागत के 80% से कम न हो / One similar work costing not less than 80% of the estimated cost</p>	<p>i. कार्य अनुभव हेतु संबंधित प्राधिकारी द्वारा जारी कार्य आदेशों एवं कार्य पूर्णता प्रमाण-पत्रों की प्रमाणित प्रति/ Certified copy of work orders and completion certificates issued by the authority concerned to establish work experience.</p> <p>ii. निजी पक्षकारों द्वारा जारी कार्य आदेश और पूर्णता प्रमाण-पत्रों के साथ टीडीएस (स्रोत पर कर कटौती) प्रमाण-पत्र भी होने चाहिए / Completion certificates for works issued by Private parties shall be supported by TDS (Tax Deducted at Source) certificates.</p>
समांतर कार्य से आशय है कि..... /Similar work shall mean works of.....		
निविदा सं./Tender No	समांतर कार्य से आशय है कि / <i>Similar work shall mean</i>	
टी/सी-19-057 T/C-19-057	आरओ अनुरक्षण या जल आपूर्तिहेतुएएमसीयासिविल एवं पीएच अनुरक्षण लघु कार्य RO Maintenance or AMC of water supply orCivil and PH maintenance minor works	
टी/सी-19-058 T/C-19-058	जल आपूर्तिप्रचालनएवं रख-रखाव, मल निस्तारण, भवनों की मरम्मत, सिविल कार्य यामुख्य सिविल कार्यो इत्यादि हेतु वार्षिक रख-रखाव का कार्य / Annual maintenance works involving operation and maintenance of water supply, sewage disposal, Repair of building civil works or Major civil works etc,	
टी/सी-19-059 T/C-19-059	सिविलनवीकरण कार्य या लघु या मुख्य सिविल कार्य Civil Renovation works or Minor or Major civil works	
टी/सी-19-060 T/C-19-060	भवन निर्माण कार्य या लघु या मुख्य सिविल कार्य Building Construction Works or Minor or Major Civil Works	
<p>निष्पादित कार्य के मूल्य को कार्य पूर्ण होने की तिथि से बोली हेतु आवेदन प्राप्त की अंतिम तिथि की अवधि तक के वास्तविक मूल्य को वार्षिक 7% के सरल दर पर बढ़ाकर वर्तमान लागत मूल्य के स्तर तक लाना होगा /The value of executed works shall be brought to current costing level by enhancing the actual value of work at simple rate of 7% per annum, calculated from the date of completion to last date of submission of bids.</p> <p>उप संविदा या संयुक्त उद्यम के रूप में निष्पादित कार्य पात्रता / मूल्यांकन के लिए मान्य नहीं होगा।Work executed as sub-contract or joint venture will not merit for eligibility / evaluation.</p>		
b	<p>केवलअनुरक्षणकार्यहेतुलागू /Applicable only for maintenance works:- ईपीएफपंजीयनअनिवार्यहै:निविदासं. टी/सी-19-057 & 058 केनिविदाकार्यक्रमजारीकरनेपीएफपंजीकरणकीप्रतिलिपिजारीकरेगा। Should have EPF registration: For Tender No. T/C-19-057 & 058 Shall produce Copy of PF registration for issue of Tender schedule.</p>	

3. ई-टेंडरिंग वेबसाइट www.tenderwizard.com/ISRO से निविदा दस्तावेज डाउनलोड किया जा सकता है। निविदा दस्तावेज डाउनलोड करने मात्र से ही निविदाकार बोली लगाने के लिए हकदार नहीं हो जाता। निविदाकारों द्वारा अपलोड किए गए दस्तावेजों का विभाग द्वारा सत्यापन किया जाएगा। यदि वे अपेक्षानुसार न पाए गए तो उन्हें अस्वीकृत कर दिया जाएगा /Downloading of tender documents may be done from e-Tendering website www.tenderwizard.com/ISRO. Downloading of documents alone will not make a tenderer eligible for participating in the bidding. The documents uploaded by the tenderers will be subjected to verification subsequently by Department. If found not meeting the requirement, such offers will be rejected.

4. निविदाओं के साथ “लेखा अधिकारी, एसडीएससी शार” के पक्ष में जारी किसी अनुसूचित बैंक के माँग रसीद में जमा/मियादी जमा रसीद/डिमांड ड्राफ्ट के रूप में (या) अनुसूचित बैंक द्वारा जारी बैंक प्रतिभूति के रूप में उपरोक्त पैरा 1 में अंकित मूल्य के लिए बयाना राशि जमा संलग्न होनी चाहिए। धरोहर राशि के मांग ड्राफ्ट के रूप में होने की दशा में, निविदा खुलने के तुरंत बाद उसे भुनाया जाएगा तथा असफल निविदाकारों को विभाग द्वारा इसकी वापसी चेक/इलेक्ट्रॉनिक माध्यम से किया जाएगा।

निविदा आमंत्रण सूचना के प्रकाशन की तिथि के बाद बयाना राशि जमा लिया जाए। निविदा आमंत्रण सूचना के प्रकाशन की तिथि के पूर्व आहरित बयाना राशि के साथ निविदा जमा किए जाने पर निविदा अस्वीकृत की जाएगी। बयाना राशि जमा निविदाओं की प्राप्ति की नियत तिथि से 180 दिनों तक वैध होनी चाहिए। निविदा मूल्य / बयाना राशि जमा / प्रतिभूति जमा में छूट चाहने वाले एमएसएमई यूनिटों को एनएसआईसी पंजीयन प्रमाण-पत्र जमा करना होगा जिसमें आर्थिक सीमा एवं पंजीयन की वैधता स्पष्ट उल्लेखित की गई हो। एनएसआईसी प्रमाण-पत्र की वैधता निविदा की नियत तिथि या विस्तारित तिथि तक होनी चाहिए।

Tenders should be accompanied with Earnest Money Deposit as mentioned in para 1 above in the form of Deposit at Call receipt/ Term Deposit Receipt/ DD of any Scheduled Bank issued (or) in the form of Bank guarantee issued by a scheduled bank in favour of “Accounts officer SDSC SHAR”. In case EMD in the form of DD is furnished, the same will be encashed immediately on opening of tenders and refund of EMD for unsuccessful tenders will be made through cheque/electronically by the department.

The Earnest money deposits should be taken only after the date of publishing of NIT and any tender submitted with Earnest Money Deposits drawn before the date of publishing of NIT will be rejected. Earnest Money Deposit shall be valid for 180 days from the due date of receipt of tenders.

एमएसएमई यूनिट जो निविदा दर / **ईएमडी** से छूट का दावा करते हैं को एमएसएमई **उद्योग आधार जापन** या जिला उद्योग केंद्र (**डीआईसी**)/ खादी और उद्योग आयोग(**केवीआईबी**)/कोयर बोर्ड/राष्ट्रीय लघु उद्योग आयोग (**एनएसआईसी**) / हस्तशिल्प और हथकरघा निदेशालय या एमएसएमई मंत्रालय द्वारा निविदिष्ट अन्य निकाय द्वारा जारी पंजीकृत प्रमाण पत्र प्रस्तुत करना होगा। जापन/ प्रमाणपत्र नियत तिथि / बढ़ाई गई नियत तिथि तक वैध होगा।

The MSME units claiming exemption of Tender cost/ **EMD** should submit MSME **UDYOG ADHAR MEMORANDUM** registration certificate issued by District Industries Centre (**DIC**) / Khadi& Industries board (**KVIB**) /Coir board / National small industries commission (**NSIC**) / directorate of Handicrafts and handlooms or any other body specified by ministry of MSME. The memorandum/certificate shall be valid as on due date / extended due date of the tender.

5. निविदाएं उपरोक्त पैरा 1 में उल्लेखित निर्धारित तिथि एवं समय पर समूह प्रधान/प्रधान, निर्माण एवं अनुरक्षण समूह/प्रभाग के कार्यालय में खोली जाएगी /Tenders will be opened at the Office of the Group Head/ Head, Construction and Maintenance Group/ Division, SDSC SHAR on the stipulated date and time specified in Para 1 above.

6. ई.एम.डी. की मूल राशि निविदा खोलने की नियत तिथि पर या उससे पहले व्यक्तिगत रूप से अथवा डाक से "प्रभारी इंजीनियर (तकनीकीअनुभाग),सिविलअनुरक्षण,कक्षसं. 109,तकनीकीसेवाभवन,कीपाकम,एसडीएससीशार,श्रीहरिकोटा-

524124,आं.प्र."केपतेपरजमाकियाजानाहै।निविदाकारलिफाफेपरनिविदाकाविवरणअवश्यअंकितकरें।यदिनिविदाखोलनेकीनियततिथियाउससेपहलेवैधई.एम.डी.

प्राप्तनहींहोतीहैतोनिविदाप्रस्तावबिनाविचारकिएनिरस्तकरदीजाएंगी।डाकपारगमनकेकारणअप्राप्त/देरीकेलिएविभागजिम्मेदारनहींहोगा।ई.एम.डी.

अधित्यागकादावाचाहनेवालेनिविदाकारोंकोनिविदाखोलनेकीतिथियाउससेपूर्वदस्तावेजीप्रमाणकेसाथअपनाअनुरोधप्रस्तुतकरनाहोगा /

Original instrument of Earnest Money Deposit (EMD) shall be submitted by hand or by post addressed to "Engineer In charge (Technical Section), Civil Maintenance, Room No 109, technical Service Building, Keepakam, SDSC SHAR, Sriharikota-524124, AP" on or before due date and time of opening of tender. The tenderer shall write the details of tender on the cover without fail. If valid EMD is not received on or before due date and time of opening of tender, the tender offer shall be summarily rejected. The department will not responsible for any non/late due to postal transit.

एमएसएमईयूनिटजोनिविदादर/एमडीसेछुटकादावाकरतेहैंकोउपरोक्तअनुच्छेद4मेंदिएगएअनुसारएमएसएमईउद्योगआधारज्ञापनकेसाथपंजीकृतप्रमाणपत्रकीअनुप्रमाणितहार्डकॉपी(दस्तावेज) प्रस्तुतकरनाहोगा उपरोक्तज्ञापन / प्रमाणपत्रकीहार्डकॉपीकोनिविदाकेखुलनेकीतिथिऔरसमयकोउससेपहलेसमूहप्रधान/प्रधान,निर्माणऔरअनुरक्षणसमूह/प्रभागकेकार्यालयमेंप्रस्तुतकरनाहोगा।यदिहार्डकॉपीनिविदाकेखुलनेकीनिर्धारिततिथियासमयसेपहलेप्राप्तनहींहोतीतोनिविदाप्रस्तावकोसरसरीतौरअस्वीकारकियाजाएगाThe MSME units claiming exemption of tender cost/ EMD should submit attested hard copy of MSME UDYOG ADHAR MEMORANDUM or registration certificate as indicated in Para 4 above. The hard copy of above memorandum / certificate shall be submitted to the office of the Group Head/ Head, Construction and Maintenance Group/Division on or before due date and time of opening of tender. If hard Copy is not received on or before due date and time of opening of tender, the tender offer shall be summarily rejected.

7. निविदाखोलनेकीनियततिथिपरवैधई.एम.डी. प्रस्तुतकरनेवालेनिविदाकारोंकेतकनीकीएवंवाणिज्यिकबोलीकोखोलाजाएगा।तकनीकीएवंवाणिज्यिकबोलीकोखोलनेकेबाद,आगेविस्तृतसंवीक्षा / मूल्यांकनकियाजाएगा।तकनीकी-वाणिज्यिकबोलियोंकेमूल्यांकनकेदौरान,

निविदाकारोंद्वाराप्रस्तुतकिएगएदस्तावेजोंकीविस्तारसेजांचकीजाएगी।यदि कोईनिविदाजोपात्रतामानदण्डपूरानहींकरतीहैतोउसेइसचरणपरअस्वीकारकरदियाजाएगाऔरऐसेप्रस्तावोंपरआगेविचारनहींकियाजाएगा।इसचरणपरनिविदाकारोंकीकार्यक्षमताको, निविदाकारोंद्वाराकिएगएचुनिंदाकार्योंकेनिरीक्षणकरतेहुएएकतकनीकीमूल्यांकनसमिति (टी.ई.सी.) द्वारापुनः

मूल्यांकनकियाजाएगा।मूल्यांकनमानदण्डसहिततकनीकीमूल्यांकनप्रारूपनिविदादस्तावेजमेंसंलग्नहै।अलगसेनिर्दिष्टतिथि (अर्हपाएंगएनिविदाकारोंकोसूचनाकेसाथ) परकेवलउन्हींनिविदाकारोंकीमूल्यबोलीखोलीजाएगीजोसंवीक्षाएवंतकनीकीमूल्यांकनमेंअर्हपाएंजाएंगेतथानिविदाप्रक्रिया/अनुबंधोंकेअनुसारआगेकीप्रक्रियाकीजाएगी /

On the due date of opening, the Technical & Commercial bid of those tenderers who furnished valid EMD only will be opened. On opening of Technical & commercial bid, further detailed scrutiny / evaluation will be carried out. During the evaluation of techno-commercial bids, the documents furnished by the tenderers will be scrutinized in detail. Any tender, found as not fulfilling the eligibility criteria will be rejected at this stage and such offers will not be considered for further processing. At this stage, the competency of the tenderers will be further evaluated by a Technical Evaluation Committee (TEC), including inspection of selected works carried out by tenderers. The Technical Evaluation format including the evaluation criteria is enclosed in the tender document. The price bid of only those tenderers who have been qualified during the scrutiny and technical evaluation will be opened separately on a specified date (with due intimation to the qualified bidders) and further processed, as per tender procedure/ stipulations.

यदि कोईनिविदाकारजिससमानप्रकृतिवंपरीमाणकेकिसीकार्यतथामूल्यांकनकेसमानमानदण्डहेतुगतएकवर्षमेंकिसीभीइसरोकेंद्रद्वारातकनीकीरूपसेमूल्यांकितकियागयाहैतोऐसेबोलीलगानेवालेका पुनःमूल्यांकननहींकियाजाएगाऔरपिछलेमूल्यांकनकेअंकवर्तमाननिविदाकेलिएपात्रतानिर्धारणहेतुलिएजाएंगे /

Any particular tenderer who has been technically evaluated by any of ISRO Centers in the past one year for any work of similar nature and magnitude and for same criteria of evaluation, such bidders will not be re-evaluated and the scores of the previous evaluation will be taken for the assessment of the eligibility for the present tender.

8. सफलनिविदाकारकेबयानाराशीकोकार्य-निष्पादनगारंटीकेरूपमेंबदलाजाएगा।कार्यपूराहोनेपर,उसेप्रतिभूतिजमामेंबदलाजाएगा।बयानाराशीसेछूटवालेमामलेमें,स्वीकृति-पत्र/कार्य-आदेशकेप्राप्तिपरतुरंतनिविदाकेअनुमानितमूल्यके 2% राशीकीकार्य-निष्पादनगारंटीअलगसेजमाकरनीहोगी /Earnest money of the successful contractor will be converted into Performance guarantee. On completion of the work, the same will be converted as security deposit. In cases of exemption for payment of Earnest money, separate performance guarantee at 2% of the estimated cost put to tender to be submitted immediately on receipt of letter of acceptance/ work order.

9.इच्छुकनिविदाकारसमूहप्रधान, सी.एम.जी./ प्रधान,सी.एम.डी./ इंजीनियर-एस.जी./ इंजीनियर-एस.एफ./ इंजीनियर-एस.ई./ इंजीनियर-एस.डी. कीपूर्वअनुमतिसेनिविदाएंप्रस्तुतकरनेसेपूर्वकार्यस्थलकानिरीक्षणकरसकतेहैं / Intending tenderers may inspect the site before submitting the tenders, with the prior permission of Group Head, CMG/ Head CMD/ Engineer-SG / Engineer-SF/ Engineer-SE/ Engineer-SD.

10. भारतकेराष्ट्रपतिकीओरसेनिविदास्वीकारकर्ताप्राधिकारीन्यूनतमयाकोईअन्यनिविदास्वीकारकरनेकेलिएबाध्यनहींहैंऔरबिनाकोईकारणबताएप्राप्तकिसीयासभीनिविदाओंकोअस्वीकारकरनेका अधिकाररखतेहैं।सभीनिविदाएंजिसमेंकोईनिर्धारितशर्तपूरीनहींकीजातीहैयानिविदाकारऔपबंधिकछूटकीकोईशर्तखताहैतोउन्हेंबिनाविचारकिएअस्वीकारकरदियाजाएगा/The tender accepting authority on behalf of President of India is not bound to accept the lowest or any other tender and reserves the authority to reject any or all the tenders received without assigning any reason. All tenders in which any of the prescribed condition is not fulfilled or any condition including that of conditional rebate is put forth by the tenderer shall be summarily rejected.

11. भारतकेराष्ट्रपतिकीओरसेनिविदास्वीकारकर्ताप्राधिकारीकार्यआदेशजारीकरनेसेपूर्वकार्यक्षेत्रमेंपरिवर्तन/कार्यकीमात्राकोकमकरनेकाअधिकारभीरखतेहैंऔरनिविदाकारइसपरकिसीभीप्रकारका दावानहींकरसकता/The tender accepting authority on behalf of President of India also reserves the right to alter the scope/ or reduce quantum of work before issue of work order and the tenderer shall not have any claim what so ever on this account.

12. भारतकेराष्ट्रपतिकीओरसेनिविदास्वीकारकर्ताप्राधिकारीसम्पूर्णनिविदायाकिसीभागकोस्वीकारकरनेकाआधिकाररखतेहैंऔरनिविदाकारप्रस्तावितदरपरकार्यनिष्पादनकरनेकेलिएबाध्यहोगा/ The tender accepting authority on behalf of President of India reserves the right of accepting the whole or any part of the tender and the tenderer shall be bound to perform the same at the rate quoted.

13. निविदाकेसंबंधमेंप्रत्यक्षयाअप्रत्यक्षसिफारिशकरनेपरसख्तप्रतिबंधहैऔरठेकेदारोंद्वारासिफारिशकासहारालेतेहुएप्रस्तुतकीगईनिविदाएंअस्वीकारकीजासकतीहैं/Canvassing directly or indirectly, in connection with tender is strictly prohibited and the tenders submitted bythe contractors who resort to canvassing will be liable for rejection.

14. ठेकेदारकोविभागकेउसकेंद्रविशेष, जोठेकेकोप्रदानकरनेऔरनिष्पादितकरनेकेलिएउत्तरदायीहै, केप्रभागमेंकार्यकरनेहेतुनिविदाकरनेकीअनुमतिनहींदीजाएगी, जहाँउसकानिकटसंबंधीकार्यरतहो।उसेउनव्यक्तियोंकेनामबतानेहोंगेजोउसकेसाथकिसीभीहैसियतमेंकार्यकररहेहैंयातदुपरांतउसकेद्वारानियुक्तकिएजाएँऔरजोअंतरिक्षविभागमें किसीराजपत्रितअधिकारीकेनिकटसंबंधीहैं।ठेकेदारद्वाराइसशर्तकेकिसीभीप्रकारकेउल्लंघनपरनिविदाकोअस्वीकारयासंविदाकोरद्दकरदियाजाएगा /

The contractor shall not be permitted to tender for works in the Division of that particular Centre of the Department responsible for award and execution of contracts for which his/her near relative is working. He/she shall also intimate the names of persons who are working with him in any capacity or are subsequently employed by him and who are near relatives to any Gazetted Officer in the Department of Space. Any breach of this condition by the contractor would render him liable for rejection of tender or cancellation of contract

15. उपरोक्त पैरा 1 में निर्दिष्ट निविदा की प्राप्ति की नियत तिथि से न्यूनतम 120 दिनों की अवधि तक निविदा वैध होनी चाहिए। यदि कोई निविदाकार वैधता अवधि के अंदर प्रस्ताव वापस लेता है या निविदा के किसी भी नियम और शर्त में संशोधन करता है जो विभाग द्वारा स्वीकार्य नहीं है तो सरकार को किसी अन्य अधिकार या निवारण के पूर्वाग्रह के बिना बयानारा शिजमा का 50% (पचास प्रतिशत) पूर्णतया जप्त करने की छूट है। साथ ही, निविदाकार को कार्य की पुनः निविदा प्रक्रिया में भाग लेने की अनुमति नहीं दी जाएगी /

The tender should be valid for minimum period of 120 days from the due date of receipt of the tender specified in Para 1 above. If any tenderer withdraws the offer within the validity period or makes any modifications in the terms and conditions of the tender which are not acceptable to the Department, the Government shall without prejudice to any other right or remedy, be at liberty to forfeit 50% (Fifty Percent) of the Earnest Money Deposit absolutely. Further, the tenderer shall not be allowed to participate in the re-tendering process of the work.

16. दरो को लागू करने के लिए जीएसटी के रूप में और संबंधित विधियों के तहत देय लेवी होना चाहिए। जीएसटी के संबंध में कोई भी दावा स्वीकार्य नहीं होगा। अतः निविदाकारों को जीएसटी सहित दर उद्धृत करने की सलाह दी जाती है / **The rates should be inclusive of GST as applicable and levies payable under respective statutes.** Any claim on account of GST will not be admissible. Hence, **tenderers are advised to quote their rates inclusive of GST.**

17. संबंध में किसी भी मद, अंकवशब्द दोनों हेतु जगह वरा शि रिक्त छोड़ना या कोई दर उद्धृत नहीं किया गया, तो यह मान लिया जाएगा कि संविदाकार ने इसके/इनके मदों को अन्य मदों में मिला दिया। ऐसे मदों का दर शून्य माना जाएगा। कार्य को विनिर्दिष्ट रूप में निष्पादित करना आवश्यक है / In the event no rate has been quoted for any item(s), leaving space both in figure(s), word(s), and amount blank, it will be presumed that the contractor has included the cost of this/these item(s) in other items(s). The rate for such item(s) will be considered as ZERO. The work will be required to be executed as specified.

18. निविदा तय होने पर, सफल निविदाकार के साथ एक करार किया जाएगा / on concluding the tender, an agreement shall be drawn with the successful tenderer.

समूह निदेशक, सीएमजी/ एसडीएससी शार
Sd/- GROUP DIRECTOR, CMG/ SDSC SHAR
08623-226085/6083/6420

निर्माणतथाअनुरक्षणसमूह, एसडीएससीशार
CONSTRUCTION & MAINTENANCE GROUP, SDSC -SHAR
श्रीहरिकोटा/SRIHARIKOTA-524124, नेल्लूर (जि),आं.प्र. / NELLORE (Dt.), A.P.

तकनीकी वाणिज्यिक बोली के साथ-निम्नलिखित दस्तावेजों की स्कैन की हुई प्रति जमा करना है जिसके बिना निविदा अस्वीकार की जाएगी।
SCANNED COPY OF THE FOLLOWING DOCUMENTS SHALL BE SUBMITTED ALONG WITH TECHNO-COMMERCIAL BID, FAILING WHICH THE TENDERERS ARE LIABLE TO BE REJECTED.

1. निविदाकार वचनबंध (निविदाकारके हस्ताक्षर एवं मोहर सहित) / Tenderer Undertaking (with sign and seal of the tenderer).
2. चलरहेकार्यकासंबंधितप्राधिकारीद्वाराजारीकार्य-आदेश।Work orders issued by the authority concerned to establish work on hand.
3. कार्यानुभवहेतुसंबंधितप्राधिकारीद्वाराजारीकार्य-पूर्णताप्रमाण-पत्र।
Completion certificates issued by the authority concerned to establish work experience.
(अर्हतामानदण्डकेअनुसार,समानप्रकृतिएवंतुलनात्मकपरीमाणकेकार्यकेनिष्पादनकादस्तावेजीप्रमाण / Documentary proof for having executed the work of similar nature and comparable magnitude as per the eligibility criteria.)
4. निजीपक्षकारोंद्वाराजारीकार्यपूर्णताप्रमाण-पत्रोंकेसाथटीडीएस (स्रोतपरकरकटौती) प्रमाण-पत्रभीहोनेचाहिए / Completion certificate for works issued by private parties shall be supported by TDS (Tax Deducted at Source) certificates.
5. *फॉर्मेट 1: पिछले 07 वर्षोंमेंपूरेकिएगएकार्योंकीसूची / FORMAT 1: List of works completed in last 07 years.
6. पैन/टिनविवरण / PAN/ TIN details.
7. बयानाराशीजमा / (एमएसएमईउद्योगआधारज्ञापन + एनआईटीकेपारा4केअनुसारपंजीयनप्रमाणपत्र) / Earnest Money deposit or (MSME Udyog Adhar Memorandum + Registration certificate as mentioned in Para 4 of NIT)
8. ईपीएफपंजीयनप्रमाण-पत्र / EPF registration certificate as per NIT SI no 2 b.
9. विवरणसहितकंपनीकाप्रोफाइल / Company Profile with details.
10. अतिरिक्तदस्तावेज,यदि कोईहोतो / ADDITIONAL Documents, if any.

महत्वपूर्णनोट/ IMPORTANT NOTE:-

सीडीआर/ड्राफ्ट/एफडीआर/टीडीआर/बीजीकेरूपमेंई.एम.डी.

कीमूलराशिई-निविदासूचनामेंअनुबंधितनिविदाखोलनेकीनियततिथिवसमयपरयाउससेपहले“प्रभारीइंजीनियर

(तकनीकीअनुभाग),सिविलअनुरक्षण,कक्षसं.

109,तकनीकीसेवाभवन,कीपाकम,एसडीएससीशार,श्रीहरिकोटा-

524124,आं.प्र.”केपतेपरजमाकियाजानाहै।डाकपारगमनकेकारणअप्राप्त/देरीकेलिएविभागजिम्मेदारनहींहोगा।ई.एम.डी.

अधित्यागकादावाचाहनेवालेनिविदाकारोंकोनिविदाखोलनेकीतिथियाउससेपूर्वदस्तावेजीप्रमाणकेसाथअपनाअनुरोधप्रस्तुतकरनाहोगाजोउपर्युक्तअनुबंधितनिविदाखोलनेकीनियततिथिवसमयपर याउससेपहलेपतेपरपहुंचजानाचाहिए।

The original instrument of Earnest Money deposit (EMD) in form of (CDR /DD/ FDR / TDR / BG) shall reach “Engineer In-charge (Technical Section), Civil Maintenance, Room No 109, technical Service Building, Keepakam, SDSC SHAR, Sriharikota-524124, AP” on or before tender opening date and time as stipulated in e-Tender Notice. The Department will not be responsible for any non/late due to postal transit. Tenderers claiming waiver of EMD shall submit a request letter in hard copy with documentary proof which shall reach to the address on or before tender opening date and time as stipulated above.